

Guía de uso y cuidado/ instalación



**Del calentador por
Inducción Incogneeto**

Felicitaciones

Felicitaciones y bienvenido al mundo de élite de ser propietario de un producto Viking Range, LLC. Esperamos que disfrute y aprecie el cuidado y la atención que hemos puesto en cada detalle de su nuevo calentador por inducción de última generación.

Su calentador por inducción está diseñado para ofrecer años de rendimiento confiable. Este Manual de uso y cuidado le proporcionará la información que necesita para familiarizarse con el cuidado y funcionamiento de su unidad.

Su completa satisfacción es nuestro objetivo final. Si tiene alguna pregunta o comentario acerca de este producto, póngase en contacto con el distribuidor donde lo compró o con nuestro Centro de Atención al Consumidor al 1-888-845-4641.

Agradecemos su elección y esperamos que elija de nuevo nuestros productos para sus otras necesidades importantes de electrodomésticos.

Para obtener más información acerca de la selección completa y en aumento de productos, póngase en contacto con su distribuidor o visite nuestra página web vikingrange.com en los EE. UU. o brigade.ca en Canadá.

Índice

Antes de instalar su unidad	2
Advertencias e instrucciones de seguridad	3
Instalación	5
Dimensiones	5
Requisitos eléctricos	5
Preparación de encimera	6
Instalación de la unidad	7
Uso del calentador por inducción	8
Cuidado y mantenimiento	13
Solución de problemas	14
Servicio técnico y registro	15
Garantía	16

Antes de instalar su unidad

Cada lugar de instalación tiene diferente cableado eléctrico. Debido a que existen muchos códigos locales diferentes, es responsabilidad del propietario y del instalador cumplir con esos códigos. Viking Range, LLC no se hace responsable de ningún daño consecuente como resultado del incumplimiento de los requisitos de instalación.

- Lea todas las instrucciones de instalación antes de comenzar con esta.
- Retire el calentador por inducción con cuidado de la caja.
- Retire todo el embalaje suelto y los accesorios, y resérvelos para su posterior envío o en caso de daños encubiertos generados por el transporte.
- Es responsabilidad del instalador cumplir con todos los códigos federales, estatales y locales.
- Cualquier instalación que no se ajuste a las especificaciones incluidas en este manual anulará automáticamente la garantía del producto.

Advertencias e instrucciones de seguridad

- Antes de comenzar, lea estas instrucciones de manera completa y cuidadosa.
- **NO** quite las etiquetas adheridas permanentemente, advertencias o placas del producto. Esto puede anular la garantía.
- Cumpla con todos los códigos y ordenanzas locales y nacionales.
- Asegúrese de que este producto esté correctamente conectado a tierra.
- El instalador debe dejarle estas instrucciones al consumidor quien debe conservarlas para uso del inspector local y para futuras consultas.
- La instalación debe cumplir con los códigos locales o, en ausencia de códigos, el Código Eléctrico Nacional, ANSI/NFPA-70 – en su última edición.

En Canadá: La instalación eléctrica debe realizarse de acuerdo con el Código Eléctrico Canadiense CSA C22.1, Parte 1 y/o con códigos locales vigentes.

Su seguridad y la seguridad de los demás son muy importantes.

Hemos proporcionado muchos mensajes de seguridad importantes en este manual y sobre el electrodoméstico. Lea y cumpla siempre con todos los mensajes de seguridad.



Este es el símbolo de alerta de seguridad. Este símbolo le alerta de los peligros que pueden generarles la muerte o lesiones a usted y a otros.

Todos los mensajes de seguridad se precederán por el símbolo de alerta de seguridad y la palabra "PELIGRO", "ADVERTENCIA" o "PRECAUCIÓN". Estas palabras significan:

DANGER

Peligros o prácticas inseguras que **RESULTARÁN** en lesiones personales graves o muerte

WARNING

Peligros o prácticas inseguras que **PODRÍAN** resultar en lesiones personales graves o muerte

CAUTION

Peligros o prácticas inseguras que **PODRÍAN** resultar en lesiones personales menores o daños materiales.

Todos los mensajes de seguridad identificarán el peligro, le dirán cómo reducir las posibilidades de lesión y le indicarán lo que puede suceder si no se siguen las instrucciones.

CAUTION



Asegúrese de que la alimentación eléctrica esté apagada desde la caja del disyuntor a la caja de conexiones hasta que el calentador por inducción esté instalado y listo para funcionar. La caja de conexiones debe conectarse a una puesta a tierra adecuada.

WARNING



La alimentación eléctrica a la unidad debe apagarse mientras se hacen las conexiones de la línea. No hacerlo podría resultar en lesiones graves o muerte.

WARNING



PELIGRO DE INCENDIO Y DE DESCARGA ELÉCTRICA

NO utilice un cable de prolongación con este electrodoméstico. Dicho uso puede provocar un incendio, una descarga eléctrica u otras lesiones personales.

Advertencias e instrucciones de seguridad

- Para reducir el riesgo de incendio, descargas eléctricas o lesiones, lea, cumpla y guarde todas las instrucciones.
- No sumerja nunca los cables, enchufes ni el electrodoméstico en agua.
- Supervise cuidadosamente cuando el electrodoméstico se use en cercanía de niños. Mantenga a los niños alejados del electrodoméstico cuando está en funcionamiento.
- Desenchufe siempre el electrodoméstico inmediatamente después de su uso y permita que pase un tiempo para que se enfríe si lo manipulará, transportará o almacenará.
- No utilice ningún electrodoméstico que tenga un cable o enchufe dañado, o que haya funcionado mal o no esté en buenas condiciones. Consulte la garantía y siga las instrucciones para realizar su servicio técnico.
- No utilice accesorios o aditamentos que no hayan sido recomendados por el fabricante. El uso de accesorios no aprobados puede causar lesiones y anular la garantía.
- La cacerola sobre el electrodoméstico se calentará continuamente mientras la alimentación esté encendida. La cacerola estará caliente y se debe tener precaución cuando se trabaja en o cerca del electrodoméstico.
- No deje que el cable de alimentación entre en contacto con superficies calientes o cuelgue del borde de la encimera. No mueva el electrodoméstico si está conectado a la alimentación eléctrica. No mueva el electrodoméstico con una cacerola, o con una cacerola que contenga líquidos calientes, apoyada en su parte superior.
- Para desconectar el electrodoméstico, pulse el botón de encendido y espere a que el LED se apague. A continuación, puede quitar el enchufe del tomacorriente.
- No utilice el calentador por inducción para cualquier cosa que no sea el uso previsto como se describe en este manual. Esta unidad está diseñada para calentar comida y no está destinada para uso en laboratorio o industrial.
- No coloque alimentos o latas sin abrir sobre la superficie del calentador por inducción.
- Solamente un agente de servicio técnico autorizado o personal de Viking Range, LLC pueden reparar este producto. No intente abrir la unidad o realizar servicio técnico de ningún tipo. Para información sobre el servicio técnico, póngase en contacto con Atención al Cliente Preferido al +1 (888) 845-4641.
- Este electrodoméstico debe estar conectado a tierra. Conecte solamente a un tomacorriente con conexión a tierra adecuada. Antes de utilizar, lea las instrucciones de puesta a tierra y los requisitos de instalación eléctrica en la página 2 de este manual. No utilice un cable de prolongación.
- No cocine demasiado los alimentos ni deje el electrodoméstico sin vigilancia mientras esté en uso.
- En el caso improbable de un incendio por grasa, sofoque las llamas cubriendo la cacerola con una tapa hermética, placa para hornear galletas o una bandeja plana. NO USE AGUA. Cuando el fuego esté bajo control, apague el electrodoméstico y desenchúfelo de la pared.
- Utilice únicamente utensilios de cocina compatibles y eficientes para la inducción.
- Mantenga la unidad alejada de otras fuentes de calor y permita que haya al menos dos (2) pulgadas de espacio libre para la circulación de aire en los laterales, la parte delantera y posterior de la unidad. Si la entrada de aire o salida de escape están bloqueadas, la temperatura interna aumentará, lo que generará un código de error.
- Nunca caliente una cacerola vacía. Podría dañar el calentador por inducción o los utensilios de cocina y sobrecalentar la unidad. Cuando se produce un sobrecalentamiento, un código de error parpadeará en la pantalla y el calentador por inducción se apagará automáticamente. Cuando la temperatura interna vuelva a la normalidad, el calentador por inducción se puede utilizar de nuevo.
- Recuerde apagar el calentador por inducción después de cada uso.
- Mantenga el calentador por inducción alejado de cocinas a gas y estufas o llamas abiertas. No lo coloque en el horno. Si la temperatura ambiente está por encima de los 110 °F (43 °C), es posible que el calentador por inducción no funcione correctamente.
- Asegúrese de secar la parte exterior de la cacerola antes de usarla. Las gotas de agua en el exterior de la cacerola pueden comenzar a hervir y salpicar conforme la temperatura de la cacerola se eleva.
- No utilice papel de aluminio en la parte superior del calentador por inducción.
- No utilice el calentador por inducción cerca de un grifo, piscina, fregadero u otras áreas con agua.
- Nunca almacene el calentador por inducción al aire libre o al revés.
- No obstruya, bloquee ni altere la entrada o salida de aire. No pegue objetos extraños en estas aberturas.
- No golpee ni dañe el calentador por inducción. No ponga el calentador por inducción en su equipaje. Lanzar o dejar caer el calentador por inducción puede dañar los componentes internos o fisurarlo, lo que generará que se anule la garantía. Si el calentador por inducción se fisura, desenchúfelo de inmediato y no lo utilice.

WARNING

Este electrodoméstico no debe utilizarse para calefacción. Esta información se basa en consideraciones de seguridad.

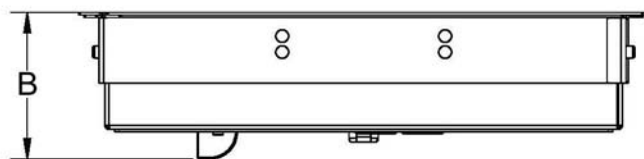
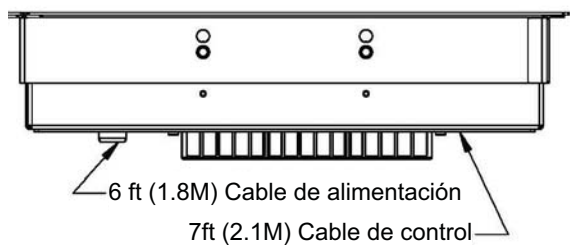
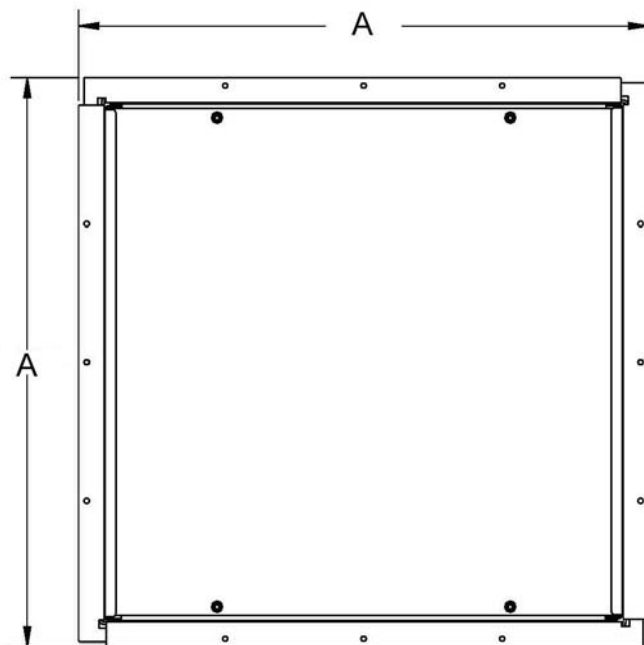
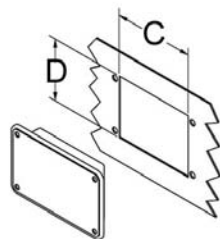
PRECAUCIÓN

Este electrodoméstico no debe ser utilizado por personas (incluso niños) con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o con falta de experiencia y conocimiento, a menos que una persona responsable por su seguridad les haya provisto la supervisión o instrucción acerca del uso del electrodoméstico. Los niños deben ser objeto de supervisión para asegurarse de que no jueguen con el electrodoméstico.

Instalación

Dimensiones

Dimensiones		
A	17-1/2 pulg.	4,5 cm
B	4-1/2 pulg.	1,8 cm
C	2-7/8 pulg.	7,4 cm
D	2-1/4 pulg.	5,7 cm
E	3-1/4 pulg.	8,3 cm
F	1-3/16 pulg.	3,0 cm
G	2-1/2 pulg.	6,3 cm
H	3-13/16 pulg.	9,7 cm
J	1 pulg.	2,5 cm



Instalación

Requisitos eléctricos

El calentador por inducción debe estar conectado a tierra correctamente. En el caso de un cortocircuito, la conexión a tierra reduce el riesgo de descarga eléctrica al ofrecer una vía segura para la corriente eléctrica. El calentador por inducción cuenta con un cable de alimentación con un enchufe de 3 patas, que debe ser utilizado en un tomacorriente con puesta a tierra adecuada y compatible. Es responsabilidad del propietario reemplazar cualquier enchufe de pared de 2 patas por un enchufe de pared de 3 patas debidamente conectado a tierra.

Por su seguridad, nunca corte, quite o desactive la conexión eléctrica (a tierra) del enchufe. Nunca use un enchufe adaptador o un cable de prolongación para el calentador por inducción.

⚠ WARNING

PELIGRO DE INCENDIO Y DE DESCARGA ELÉCTRICA
NO utilice un cable de prolongación con este electrodoméstico. Dicho uso puede provocar un incendio, una descarga eléctrica u otras lesiones personales.

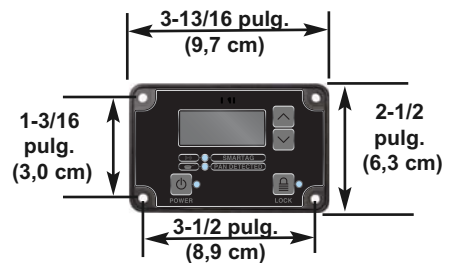
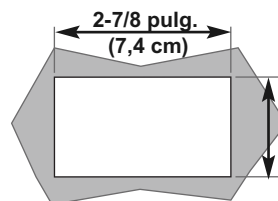
⚠ WARNING

INSTRUCCIONES PARA CONEXIÓN A TIERRA
La conexión a tierra de este calentador por inducción debe cumplir con los códigos locales o, en ausencia de códigos, con el Código Eléctrico Nacional, ANSI/NFPA-70 – en su última edición. **PARA SEGURIDAD PERSONAL, ESTE ELECTRODOMÉSTICO DEBE SER CONECTADO A TIERRA CORRECTAMENTE.**

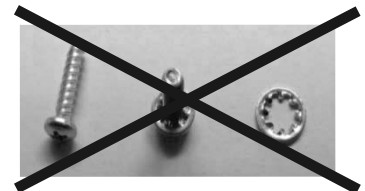
Montaje del panel de control II Magneeto™

Determine la ubicación deseada para el panel de control sobre el armario debajo de la cocina. No coloque el panel de control en la superficie de la cocina plana. Monte siempre de manera vertical no horizontal

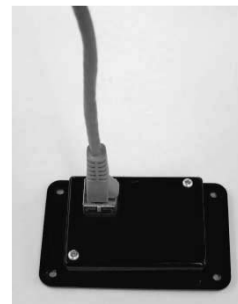
Dimensiones de la abertura



Use los tornillos incluidos. No utilice herramientas alternativas.



- Inserte el cable Ethernet directamente al conector RJ-45
- Alivie la tensión del cable de manera que la entrada de conector permanezca recta
- Dirija y proteja el cable para evitar daños/que se someta a tracción por detrás/debajo de la encimera de instalaciones/almacenamiento



Instalación

Preparación de la encimera

El Incogneeto™ se puede utilizar con piedra natural o “piedra de industrial” (piedra triturada y compuesto de resina de polímero). No se recomienda para su uso con “superficies sólidas” (completamente de resina de polímero).

Características importantes de la piedra NATURAL

La piedra es un material natural con defectos naturales aleatorios en cualquier pieza determinada. La fisura puede ocurrir debido a estos defectos solamente. Por otra parte, se pueden producir fisuras cuando los puntos débiles preexistentes se someten a tensiones o fuerzas adicionales.

Los diferenciales de calor, que causan que una parte de la piedra trate de dilatarse mientras que otras partes tratan de permanecer fija, causarán tensión en exceso. Este calentamiento localizado puede provenir de varias fuentes:

- Las lámparas de calor por encima de la piedra
- El calor generado por los equipos que están debajo de la piedra
- El calor de elementos calientes colocados en la parte superior de la piedra

En pruebas integrales, se determinó que **NINGUNA PIEDRA NATURAL** interfiere con el desempeño de las comunicaciones inalámbricas o absorbe el exceso de calor de las ondas de inducción electromagnética asociadas con su equipo Incogneeto™ y Magneeto™ II.

Consideraciones de diseño al utilizar Incogneeto™ con PIEDRA NATURAL

Cualquier aumento de temperatura que se produzca en el interior del armario donde se monta un Incogneeto™ contribuye a calentar la piedra. Mantener el interior de los armarios tan cerca de la temperatura ambiente como sea posible reducirá, por lo tanto, la tensión en la piedra. Los armarios con ventilación deficiente o insuficiente aumentarán la tensión sobre la piedra. La resistencia a la tracción de la piedra natural es proporcionalmente lineal con el espesor: Una piedra de 3/4 pulg. (2,0 cm) es un tercio más delgada que una piedra de 1-1/4 pulg. (3,0 cm), por lo que la resistencia a la fisura también se reduce en un tercio. Se presta mejor servicio a aplicaciones con uso intensivo prolongado con una piedra de 30 mm encima de las unidades Incogneeto™. Una piedra natural de 1-1/4 pulg. (3,0 cm) de espesor disipa el calor mucho mejor que una piedra de 3/4 pulg. (2,0 cm), lo que genera temperaturas máximas más bajas. Para aplicaciones de uso intensivo prolongados, la piedra más gruesa es más duradera. En general, la piedra no se calienta por las ondas de inducción, pero algo de calentamiento se producirá a partir de la radiación que vuelve de una cacerola caliente. La piedra alrededor de la parte que se calienta por la radiación proporciona un “amortiguador” de resistencia mecánica para ayudar a prevenir las fracturas. Permitir tanta piedra alrededor del borde del Incogneeto™ como sea posible mejorará la resistencia de todo el sistema.

Pautas de diseño de mejores prácticas para la instalación debajo de la PIEDRA NATURAL

Se recomienda que la piedra natural sobre el Incogneeto™ sea de 1-1/4 pulg. (30 mm) de espesor en aplicaciones de uso intensivo. La piedra sintética o “piedra industrial” con un espesor de 3/4 pulg. (2,0 cm) es perfectamente aceptable sobre el Incogneeto™ en todas las aplicaciones. (Nota: las encimeras de 3/4 pulg. [2,0 cm] de espesor, de cualquier material, también necesitan un sustrato de madera contrachapada). Se recomienda, además, que los armarios se construyan con suficiente ventilación para mantener el compartimiento interior lo más cercano a la temperatura ambiente como sea posible. Se debe permitir al menos 8 pulg. de la superficie de piedra adicional desde el borde de la ubicación del Incogneeto™ hasta el borde final de cualquier pedazo de piedra natural. Este requisito NO es necesario para el uso con piedra industrial. Se debe tener cuidado especial de no tener una costura mecánica en el apoyo del armario por encima o cerca del Incogneeto™.

Reglas generales

Nota: con piedra industrial, no se aplica ninguna de estas pautas adicionales, ya que es un material mucho más uniforme y generalmente más fuerte.

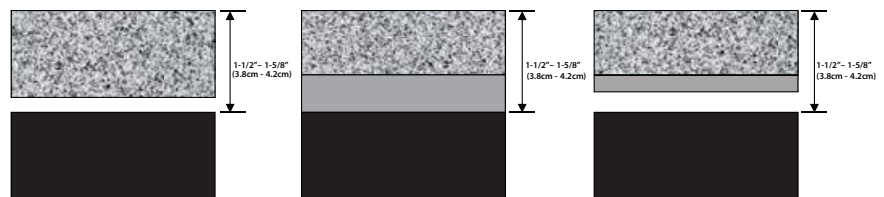
No deberían utilizarse lámparas de calor encima de cualquier unidad Incogneeto™, al menos que dichas lámparas estén enclavadas de manera que prevengan el calentamiento cuando no haya una bandeja presente, de otra manera, pudieran ocurrir daños en el disco. La instalación solamente se recomienda en tres configuraciones de encimera:

piedra de 1-1/4 pulg. (3,0 cm) de espesor con sustrato de 1/2 pulg. (1,2 cm); piedra de 1-1/4 pulg. (3,0 cm) de espesor con tiras de contrachapado de 3/4 pulg. (2,0 cm); o piedra de 3/4 pulg. (2,0 cm) de espesor con sustrato de 3/4 pulg. (2,0 cm).

El espesor combinado de piedra, madera y cualquier espacio de aire DEBE ESTAR DENTRO DE UN RANGO DE 1-1/2 pulg. a 1-5/8 pulg. (3,8 cm a 4,2 cm).

Si se encuentra demasiado lejos, las comunicaciones entre el disco Magneeto II y el Incogneeto pueden fallar y/o se suministrará energía térmica insuficiente a la cacerola. Si se encuentran demasiado cerca, se puede suministrar un exceso de energía lo que podría dañar los componentes electrónicos en el disco Magneeto II.

NO se deben usar metales en ninguna parte de la construcción de la encimera directamente sobre una unidad Incogneeto instalada, aunque SE PERMITEN los metales traza en la piedra o la piedra industrial. Los metales en la construcción del armario pueden calentarse y/o interferir con la comunicación entre el Magneeto II y el Incogneeto.



Instalación

Montaje de la unidad



El collarín cuadrado debe instalarse primero usando tornillos de 1/2 in (1,2 cm). Asegúrese de que esté perfectamente encuadrado.

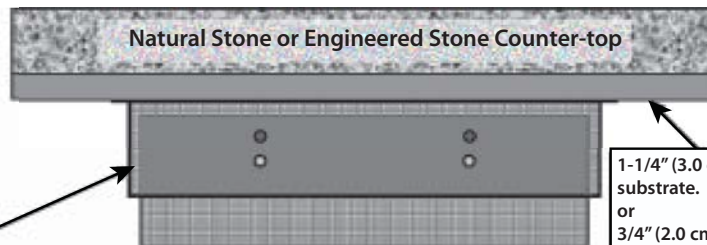
La unidad se monta simplemente mediante el ajuste en el collarín a través de cuatro "botones" montados con resortes. El collarín tiene agujeros perforados previamente en los cuatro costados, pero son necesarios solamente dos lados para sostener la unidad.



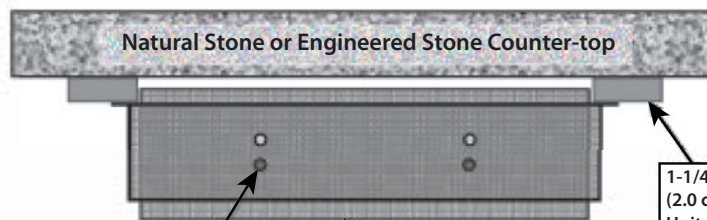
Instale la unidad con la etiqueta "lado de la antena" en el mismo lado que desea que se ubique la pestaña de comunicación Magneeto™ II.



Mounting frame or collar



1-1/4" (3.0 cm) stone with 1/2" (1.2 cm) substrate.
or
3/4" (2.0 cm) stone with 3/4" (2.0 cm) substrate
Mount using BOTTOM set of holes



1-1/4" (3.0 cm) stone with 3/4" (2.0 cm) strips
Unit sits up in-between strips
Mount using TOP set of holes



Look for "Antenna Side" (other sides not marked)



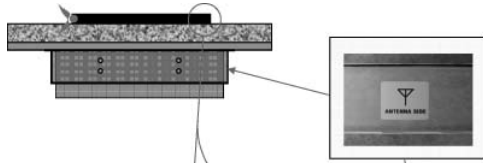
Holes for spring studs



Incogneeto Unit

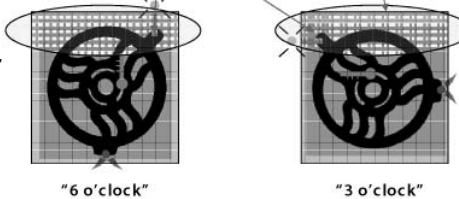
Instalación

Lateral



En todos los casos, la pestaña de comunicación inalámbrica Magneeto™ II debe asentarse sobre el lado de la antena de la unidad instalada debajo de la encimera.

Superior



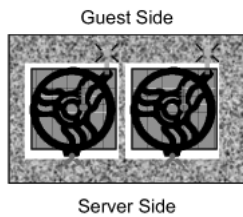
La antena tiene un largo igual a toda la longitud de la unidad, de modo que el Magneeto™ II se puede utilizar en las posición de las "seis" o las "tres" del reloj.

Monte las unidades sobre el collarín con el lado de la antena sobre el lado del invitado.

El comunicador inalámbrico Magneeto™ II debe estar por encima del lado de la antena.

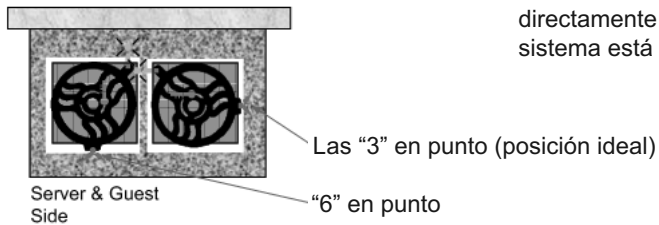
El Magneeto™ II se puede utilizar con el indicador LED en la posición de las "3" o las "6" del reloj pero lo ideal es en la posición de las "6" en punto, mirando hacia los servidores no a los invitados. Los servidores pueden ver que el sistema está funcionando y los invitados no se distraen por las luces.

Island



Top views

Flush With A Wall



Monte las unidades sobre el collarín con el lado de la antena contra la pared.
El comunicador inalámbrico Magneeto™ II debe estar por encima del lado de la antena.

El Magneeto™ II se puede utilizar con el indicador LED en la posición de las "3" o las "6" del reloj. La posición de las "3" evita que las luces brillantes impacten directamente en el invitado sentado, pero los servidores pueden ver que el sistema está funcionando.

Las unidades Incogneeto pueden montarse lado a lado SIN holgura de refrigeración adicional necesaria. Sin embargo, el recipiente para servir en la parte superior puede ser el factor limitante para la instalación lado a lado, sobre todo si se utiliza un elemento resistente con un soporte para cuchara.

Uso del calentador por inducción

Botones del usuario

Botón de encendido: utilice este botón para encender y apagar la unidad. Un LED verde indicará cuando la unidad está encendida.

Botón de bloqueo: utilice este botón para evitar que los usuarios ajusten las configuraciones. Pulsar este botón tres veces bloqueará la unidad. Cuando la unidad está bloqueada, el único botón que seguirá funcionando es el botón de encendido. Para desbloquear la unidad, pulse el botón de bloqueo tres veces. El LED rojo, a la derecha del botón, indicará cuando la unidad está bloqueada.

Flechas hacia arriba y hacia abajo: estos botones le permiten ajustar rápidamente la temperatura.

Pantalla alfanumérica: muestra la temperatura interna (Fahrenheit o Celsius) y la información del código de error.



Funcionamiento general

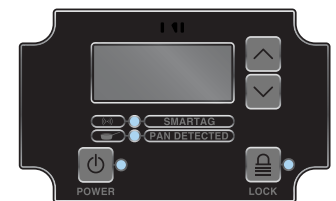
Conecte el calentador por inducción en un tomacorriente monofásico con puesta a tierra. Los modelos funcionarán a 100-120 VCA con un consumo máximo de 650 W. Las tensiones por debajo de 120 VCA pueden generar menor potencia nominal y tiempos de calentamiento más lentos. Este electrodoméstico está diseñado solamente para contener productos alimenticios.

Esta unidad está equipada con la tecnología SmarTag™, que utiliza un COMUNICADOR INALÁMBRICO para proporcionar un control preciso de la temperatura.

Nota: Para un funcionamiento correcto, un circuito de uso exclusivo e independiente se debe utilizar para un máximo de 3 unidades instaladas en un circuito de 15 A (120 VCA) o 4 unidades instaladas en un circuito de 20 A (120 VCA).

Para hacer funcionar esta unidad de calentador por inducción:

- Pulse el botón de encendido para encender la unidad. El LED verde junto al botón de encendido se iluminará.
- Coloque un salvamanteles Magneeto™ II sobre la encimera y posicione sobre la parte superior de la unidad hasta que el LED comience a parpadear y el LED de SmarTag™ se ilumine.
- Coloque utensilios de cocina/utensilios para hornear compatibles con la tecnología de inducción en la parte superior del salvamanteles. Para asegurar el contacto con el sensor de temperatura en el salvamanteles Magneeto™ II, los utensilios de cocina/utensilios para hornear deben tener un fondo plano. El LED de detección de cacerola se iluminará.



Asegúrese de que los utensilios de cocina/utensilios para hornear estén cubriendo el sensor de temperatura en el Magneeto™ II, pero que no cubran la pestaña del COMUNICADOR INALÁMBRICO. La unidad comenzará a 80 °F (20 °C) o a la última temperatura ingresada. Pulse las teclas de las flechas hacia arriba y hacia abajo para seleccionar la temperatura deseada entre las opciones predefinidas.

- Ajustes en Fahrenheit (150 a 190 grados): 150, 160, 175, 190,
- Ajustes en Celsius (65 a 85 grados): 65, 70, 80, 85
- Una vez que haya elegido su temperatura preferida, la unidad comenzará a calentar los utensilios de cocina/utensilios para hornear. La letra F o C parpadeará cuando los utensilios de cocina se estén calentando. Cuando los utensilios de cocina/utensilios para hornear hayan alcanzado la temperatura establecida, la letra F o C permanecerá fija en la pantalla.
- Para bloquear los controles, pulse el botón de bloqueo tres veces (el LED rojo a la derecha del botón de bloqueo se iluminará para indicar que la unidad está bloqueada). Esto evitará el cambio de los ajustes de temperatura. El botón de encendido seguirá funcionando mientras la unidad está bloqueada. Para desbloquear los controles, pulse el botón de bloqueo tres veces más.
- Cuando haya terminado de usar la unidad, pulse el botón de encendido. El LED verde de encendido se apagará. Retire los utensilios de cocina/utensilios para hornear de la unidad.

Uso del calentador por inducción

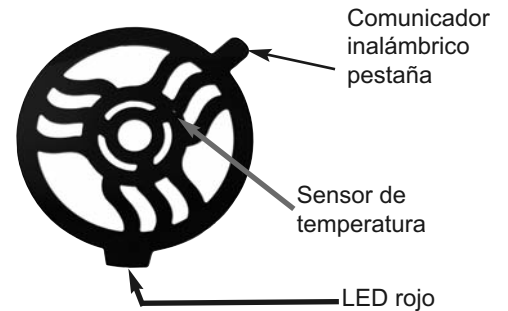
Programación del Magneeto™ II

- Con la unidad apagada, mantenga la flecha hacia abajo presionada mientras pulsa el botón de encendido.
- La pantalla se iniciará con el texto “CLR” (borrar). Utilice esta opción para borrar la etiqueta (la unidad ya no ingresará en el modo automático). De lo contrario, utilice las flechas hacia arriba y hacia abajo para seleccionar una temperatura.
- Para establecer la etiqueta, presione el botón de bloqueo dos veces. En la pantalla aparecerá “TAG SET” (ajuste de etiqueta).
- Repita si es necesario con otros Magneeto™ II.



Funcionamiento del Magneeto™ II

- Con la unidad encendida, coloque el Magneeto™ II sobre la encimera cerca de la unidad (lado acanalado hacia abajo). Lentamente deslice el Magneeto™ II alrededor hasta que la luz roja parpadee.
- La colocación cuando la luz parpadea más brillante es la posición óptima.
- Coloque los utensilios de cocina/utensilios para hornear, compatibles para inducción, en la parte superior de Magneeto™ II para calentarlos. **Asegúrese de que los utensilios de cocina/utensilios para hornear cubran el sensor de temperatura pero que no cubran la pestaña del comunicador inalámbrico.** La localización también se puede realizar con los utensilios de cocina/utensilios para hornear ya sobre el Magneeto™ II.



Cambio de la escala de temperatura

Con la unidad apagada, mantenga la flecha hacia arriba presionada mientras pulsa el botón de encendido. A continuación, utilice la flecha hacia abajo para seleccionar la escala deseada. El apagado de la unidad completa la selección.

Nota: si no se presiona un botón durante más de cinco minutos, la unidad se apagará manteniendo la escala de temperatura ajustada previamente.



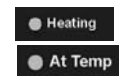
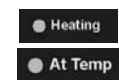
Cambiar opciones de temperatura (corto/largo)

Con la unidad apagada, mantenga las flechas hacia arriba y hacia abajo presionadas mientras pulsa el botón de encendido. Use las flechas para seleccionar “NUM” y pulse el botón de bloqueo. Use las flechas de nuevo para seleccionar “PART” o “FULL” para el ajuste parcial o total de las temperaturas. Pulse el botón de encendido para establecer el valor



Funcionamiento del temporizador

- Para activar/desactivar la función de temporizador, consulte la sección “Ajuste del temporizador” a continuación.
- Si el temporizador está activado, comenzará a contar cuando una cacerola se coloque sobre la unidad y el LED de calefacción o A temp. se encienda.
- El temporizador contará hasta el intervalo programado de fábrica (en minutos). Cuando se alcanza el intervalo, la unidad comenzará a emitir señales sonoras una vez por segundo para alertar al operador, y parpadeará el texto “DonE” (listo) en la pantalla. La unidad seguirá manteniendo la temperatura de la cacerola cuando haya finalizado el temporizador.
- El temporizador se reinicia cuando la cacerola se quita de la unidad y el LED de calefacción o A temp. se apague. La próxima vez que una cacerola se coloque sobre la unidad, el temporizador se iniciará de nuevo desde el principio.
- Para ver el tiempo transcurrido desde que la cacerola se ha colocado sobre la unidad, pulse el botón de bloqueo una vez. Esto mostrará, durante 5 segundos, el tiempo (en minutos) desde que la cacerola se colocó sobre la unidad. Después de 5 segundos, volverá la pantalla de temperatura normal.



Uso del calentador por inducción

Ajuste del temporizador

Las unidades Incogneeto están equipadas con una alarma de temporizador que se puede configurar para alertar al operador cuando una cacerola ha estado sobre la unidad durante un periodo de tiempo de hasta 240 minutos (4 horas).

Para activar/desactivar el temporizador:

- Con la unidad apagada, mantenga la flecha hacia abajo presionada mientras pulsa el botón de encendido.
- Suelte los botones cuando la pantalla se encienda. Utilice las flechas hacia arriba y hacia abajo para alternar entre las distintas opciones hasta que aparezca "t En" en la pantalla. Presione el botón de bloqueo una vez para seleccionar la opción habilitar.
- Pulse las flechas hacia arriba y hacia abajo para alternar entre las dos opciones de ajuste, "on" (encendido) y "off" (apagado). Cuando aparezca la opción deseada, pulse el botón de bloqueo una vez para entrar en esta opción. La pantalla parpadeará tres veces para indicar que la opción se ha guardado.
- Pulse el botón de encendido para salir de este modo.



Para configurar el intervalo del temporizador:

- Con la unidad apagada, mantenga la flecha hacia abajo presionada mientras pulsa el botón de encendido.
- Suelte los botones cuando la pantalla se encienda. Utilice las flechas hacia arriba y hacia abajo para alternar entre las distintas opciones hasta que aparezca "t Int" en la pantalla. Presione el botón de bloqueo para seleccionar la opción de intervalo.
- Pulse los botones de flechas hacia arriba y hacia abajo para aumentar o disminuir la cantidad de tiempo que desee para el intervalo del temporizador. Cuando se muestre la cantidad de tiempo deseada (que aparece en minutos), pulse el botón de bloqueo para entrar en esta opción. La pantalla parpadeará tres veces para indicar que la opción se ha guardado.
- Pulse el botón de encendido para salir de este modo.



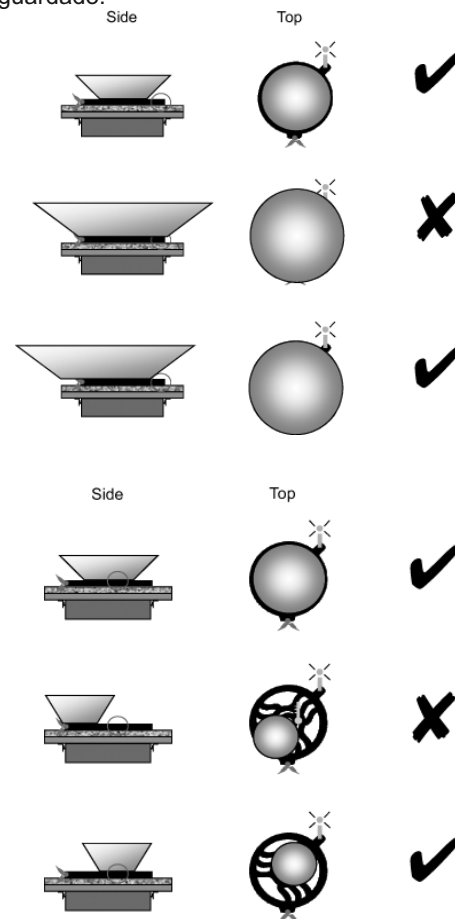
Consejos de cocción

El plato no debe cubrir la pestaña del comunicador inalámbrico Magneeto™ II. Esto evitará las comunicaciones adecuadas.

Si debe utilizarse una cacerola grande, entonces es correcto cubrir el LED rojo, pero NO la pestaña del comunicador inalámbrico.

La cacerola debe estar en contacto con el sensor de temperatura. Se puede generar el sobrecalentamiento de la cacerola, que puede causar daño terminal al Magneeto™ II.

Si debe utilizarse una cacerola pequeña, entonces debe estar en contacto con el sensor de temperatura.



Cuidado y mantenimiento

Unidad de calentador por inducción Incogneeto

La limpieza de su calentador por inducción es fácil. Asegúrese de seguir estas sencillas instrucciones:

- Apague la unidad y retire el enchufe de cualquier tomacorriente antes de la limpieza.
- Nunca sumerja el calentador por inducción en agua ni lo ponga en el lavavajillas.

Limpieza:

- Cuando sea necesario, limpie con un jabón o detergente suaves.
- No lo coloque en el lavavajillas.

Cuidado y precauciones:

- La antena de la unidad de inducción está situada en la parte posterior de la unidad. La pestaña del comunicador inalámbrico debe colocarse sobre la antena.
- Utilice el Magneeto™ II SOLAMENTE con calentadores de inducción Incogneeto y las unidades de inducción con comunicador inalámbrico de la serie de 650 vatios. NO use el Magneeto™ II con ningún otro electrodoméstico de inducción, ya que podría dañarse.
- El tamaño de la parte inferior de la cacerola debe estar entre 7 pulg. y 12 pulg. (17,8 a 30,5 cm) de diámetro. El fondo del plato/bandeja debe ser plano y debe estar en contacto con la cúpula del sensor de temperatura o se generará un sobrecalentamiento.
- Cuando el Magneeto™ II está caliente y se retiran los utensilios de cocina/utensilios para hornear, es normal un poco de inclinación ascendente, dicha inclinación desaparecerá cuando la unidad se enfríe o cuando se coloquen los utensilios en la parte superior.
- No doble ni tuerza mucho el Magneeto™ II ya que se podría dañar.

Para limpiar los paneles de control:

- Los paneles de control solamente deben limpiarse con un paño húmedo.
- PRECAUCIÓN: Los paneles de control NO son impermeables. La exposición al rocío de agua puede causar fallos del panel de control. NO utilice lavado a presión o manguera para lavar la unidad.



Solución de problemas

En caso de un posible mal funcionamiento, su calentador por inducción mostrará un código de error en la pantalla alfanumérica. Algunos modelos emitirán señales sonoras un número específico de veces, indicadas por el error, y parpadearán las luces en la caja de control. Consulte la siguiente tabla cuando se presente un código de error.

Para restablecer las condiciones de error, retire la cacerola de la unidad y pulse el botón de encendido o desenchufe la unidad.

Error	Causa del error	Mensaje en pantalla	Solución de problemas
1	Sensor de temperatura roto	E-01	Es necesario el servicio técnico de la unidad
3	Exceso de corriente (pico)	E-03	Pruebe diferentes utensilios de cocina. Es posible que sea necesario el servicio técnico de la unidad.
6	Alta tensión de la línea de alimentación	E-06	Para reiniciar, desenchufe la unidad, espere 5 segundos, y conéctelo de nuevo. Si el problema persiste, llame a un electricista para que supervise la tensión de la línea de alimentación.
7	Error de hardware	E-07	Es necesario el servicio técnico de la unidad.
8	Falla de cruce cero	E-08	Apague la unidad y, a continuación, vuelva a encenderla. Enchufe la unidad en un tomacorriente en un disyuntor diferente. Si el problema persiste, es necesario el servicio técnico de la unidad.
10	Falla de RTD del Magneeto™ II	E-10	El Magneeto™ II necesita reparación. Es necesario el servicio técnico del Magneeto™ II.
11	Comunicación con la etiqueta	E-11	Asegúrese de que la pestaña del comunicador inalámbrico sobre la cacerola se encuentra correctamente ubicada.
12	Fallo del lector del comunicador inalámbrico	E-12	Es necesario el servicio técnico de la unidad.
13	Error de interfaz del usuario	E-13	Compruebe la conexión del panel de control, apague y encienda la unidad. Es necesario el servicio técnico de la unidad
16	Error crítico	E-16	Es necesario el servicio técnico de la unidad.

Síntoma	Causa probable	Solución posible
Sin alimentación (No hay luces o ruido de ventilador)	<ul style="list-style-type: none"> • Unidad desenchufada • No hay alimentación al tomacorriente 	<ul style="list-style-type: none"> • Enchufe la unidad en el tomacorriente apropiado • Asegúrese de que el tomacorriente se energice • Compruebe los interruptores de pared • Compruebe el disyuntor • Conecte un dispositivo electrónico diferente en el tomacorriente para asegurarse de que hay alimentación presente
La cacerola no se calienta	<ul style="list-style-type: none"> • La cacerola no es adecuada para la inducción • La cacerola no está centrada 	<ul style="list-style-type: none"> • Use una cacerola compatible con la tecnología de inducción • Centre la cacerola
El calentador por inducción se detiene repentinamente	<ul style="list-style-type: none"> • Desactivación posible de la alimentación • Circuito compartido con otro dispositivo eléctrico • Apagado de seguridad activado 	<ul style="list-style-type: none"> • Asegurar niveles adecuados de tensión/alimentación • Asegúrese de que el calentador por inducción no comparte un circuito con otros dispositivos eléctricos • El apagado de seguridad se activará si una cacerola vacía se deja sobre la superficie del calentador por inducción mientras la unidad está funcionando a plena potencia. Asegúrese de que la superficie del calentador por inducción esté despejada. Espere de 15 a 20 minutos para que la unidad se reinicie.
La cacerola no se calienta lo suficiente a pesar de que los niveles de potencia están establecidos al máximo. Se usa una cacerola compatible con la tecnología de inducción	<ul style="list-style-type: none"> • Cable de prolongación en uso • Circuito compartido con otro dispositivo eléctrico 	<ul style="list-style-type: none"> • No utilice cables de prolongación. Los cables de prolongación pueden afectar los niveles de alimentación que llegan al electrodoméstico. • Asegúrese de que el calentador por inducción no comparte un circuito con otros dispositivos eléctricos
La cacerola se calienta de forma desigual, no mantiene el nivel de calor o se sobrecalienta	<ul style="list-style-type: none"> • La cacerola no es adecuada para la inducción • La parte inferior de la cacerola puede no ser lo suficientemente plana • La cacerola no está centrada • El diámetro de la cacerola es inferior a 7 in o superior a 12 pulg. 	<ul style="list-style-type: none"> • Use una cacerola compatible con la tecnología de inducción • Use una cacerola plana • Centre la cacerola • Utilice una cacerola compatible con la tecnología de inducción con entre 7 y 12 in (17,8 a 30,5 cm) de diámetro

Información de servicio técnico

Si es necesario el servicio técnico de la unidad, llame a su distribuidor o agencia de servicio técnico autorizada. Puede obtener el nombre de la agencia de servicio técnico autorizada del concesionario o del distribuidor de su área.

Tenga la siguiente información disponible:

- Número de modelo
- Número de serie
- Fecha de compra
- Nombre del distribuidor al que compró la unidad

Describa claramente el problema que está teniendo. Si no puede obtener el nombre de una agencia de servicio técnico autorizada o si continúa teniendo problemas que exigen el servicio técnico de la unidad, póngase en contacto con Viking Range al (888) 845-4641 o escriba a:

**VIKING RANGE, LLC
PREFERRED SERVICE
111 Front Street
Greenwood, Mississippi 38930 USA**

El número de modelo y número de serie de su horno se encuentra en la placa de identificación montada en la parte superior izquierda de la abertura de la puerta del horno, debajo del panel de control.

Anote la información que se indica a continuación. La necesitará si alguna vez debe obtener servicio técnico para su unidad. Puede encontrar el modelo y número de serie de su calentador por inducción debajo de la unidad.

N.º de modelo _____ N.º de serie _____

Fecha de compra _____ Fecha de instalación _____

Nombre del distribuidor _____

Dirección _____

Si el servicio técnico exige la instalación de las piezas, utilice solamente piezas autorizadas para asegurar la protección en virtud de la garantía.

Conserve este manual para futuras consultas.

Garantía

GARANTÍA DEL CALENTADOR POR INDUCCIÓN INTEGRADO GARANTÍA TOTAL DE UNO AÑO

Los calentadores por inducción integrados y todos sus componentes, excepto como se detalla a continuación*†, están garantizados como libres de defectos de materiales o mano de obra, para el uso residencial normal, por un período de uno (1) año, desde la fecha de compra original. Viking Range, LLC, el garante, se compromete a reparar o reemplazar, a su elección, cualquier pieza que falle o que se encuentre como defectuosa durante el período de garantía.

***GARANTÍA COSMÉTICA COMPLETA DE NOVENTA (90) DÍAS:** El producto está garantizado contra defectos cosméticos en materiales o mano de obra (como arañazos en acero inoxidable, manchas en pintura/porcelana, etc.), por un período de noventa (90) días a partir de la fecha original de compra o la fecha de cierre para la construcción nueva, cualquiera de los períodos que sea el más largo. Cualquier defecto debe informarse al distribuidor de ventas en un plazo de noventa (90) días desde la fecha de compra original. Viking Range, LLC utiliza procesos y materiales de alta calidad disponibles para obtener todos los acabados de color. Sin embargo, una variación leve del color puede observarse debido a las diferencias inherentes en las partes pintadas y las partes de porcelana, así como las diferencias en la iluminación de la cocina, las ubicaciones de productos y otros factores. Por lo tanto, esta garantía no se aplica a la variación de color atribuible a esos factores.

†GARANTÍA COMPLETA DE NOVENTA (90) DÍAS EN APLICACIONES “MÁS ALLÁ DEL USO RESIDENCIAL”: Esta garantía completa se aplica a aplicaciones en las cuales el uso del producto se extiende más allá del uso residencial normal, pero el período de garantía para los productos utilizados en este tipo de aplicaciones es de noventa (90) días. Los ejemplos de las aplicaciones cubiertas por esta garantía son alojamiento con servicio de desayuno, estaciones de bomberos, clubes privados, iglesias, yates, etc. Bajo esta garantía “Más allá del uso residencial”, el producto, sus componentes y accesorios están garantizados como libres de defectos de material o mano de obra por un período de noventa (90) días a partir de la fecha de compra original. Esta garantía excluye el uso del producto en todos los locales comerciales como restaurantes, centros de servicio de comidas y lugares de servicio de comidas institucionales.

TÉRMINOS Y CONDICIONES

Esta garantía se extiende al comprador original del producto garantizado en virtud de la presente, y a cada propietario cesionario del producto, durante el plazo de la garantía, y se aplica a los productos comprados y ubicados en los Estados Unidos, Canadá, México y el Caribe (con exclusión de Cuba, República Dominicana y Haití). Los productos deben haberse adquirido en el país en el que se solicita el servicio técnico. Si el producto o una de sus partes componentes contiene un defecto o desperfecto durante el período de garantía completa, después de un número razonable de intentos realizados por el garante para solucionar el defecto o desperfecto, el propietario tiene derecho a un reembolso o reemplazo del producto o de su parte componente o piezas. La sustitución de una parte componente incluye la instalación sin cargo, excepto como se especifica en la garantía limitada. En virtud de los términos de esta garantía, el servicio debe realizarlo un agente o representante de servicio técnico de una fábrica autorizada por Viking Range, LLC. El servicio técnico se prestará durante las horas normales de trabajo; el trabajo realizado en horas extras o a tarifas excepcionales no estará cubierto por esta garantía.

El propietario será responsable de la instalación correcta, de proporcionar el mantenimiento razonable y necesario, de suministrar el comprobante de compra, en caso de que se lo soliciten, y de ofrecer acceso razonable al electrodoméstico para el servicio técnico. La devolución de la Tarjeta de registro del propietario no es una condición de la cobertura de la garantía. Usted debe, sin embargo, devolver la Tarjeta de registro del propietario para que Viking Range, LLC pueda ponerse en contacto en caso de surgir cualquier problema de seguridad que podría afectarle.

Esta garantía le otorga derechos legales específicos, y usted también puede tener otros derechos que pueden variar de acuerdo a la jurisdicción.

QUÉ NO CUBRE ESTA GARANTÍA: Esta garantía no se aplicará a los daños resultantes del abuso, falta de mantenimiento razonable y necesario, accidente, entrega, negligencia, desastres naturales, pérdida de alimentación eléctrica al producto por cualquier razón, alteración, uso al aire libre, instalación inadecuada, funcionamiento inadecuado o la reparación o servicio técnico del producto por parte de cualquier persona que no sea un agente o representante de servicio técnico autorizado por Viking Range, LLC. Esta garantía no se aplica a usos comerciales.

LA LIMITACIÓN DE RECURSOS Y LA DURACIÓN DEL RECURSO ÚNICO Y EXCLUSIVO DEL PROPIETARIO DE LA GARANTÍA IMPLÍCITA PARA UNA RECLAMACIÓN DE CUALQUIER TIPO CON RESPECTO A ESTE PRODUCTO SERÁN AQUELLOS ESTABLECIDOS ANTERIORMENTE. VIKING RANGE, LLC NO SE HACE RESPONSABLE POR DAÑOS EMERGENTES O INCIDENTALES, INCLUIDA, ENTRE OTROS, LA PÉRDIDA DE ALIMENTOS O MEDICAMENTOS, DEBIDO A LA FALLA DEL PRODUCTO, YA SEA POR INCUMPLIMIENTO DE LA GARANTÍA, INCUMPLIMIENTO CONTRACTUAL O DE OTRA MANERA. Algunas jurisdicciones no permiten la exclusión o limitación de daños incidentales o consecuentes, por lo que la limitación o exclusión anterior puede no aplicarse a su caso. Cualquier garantía implícita de comerciabilidad o aptitud para un propósito en particular aplicable a este producto es limitada, en cuanto a su duración, al período de la cobertura de las garantías expresas por escrito aplicables expuestas más arriba. Algunos estados no permiten limitaciones en la duración de una garantía implícita, por lo que la limitación anterior puede no aplicarse a su caso.

SERVICIO DE GARANTÍA

Para obtener el servicio de garantía, póngase en contacto con un agente o representante de servicio técnico autorizado por Viking Range, LLC o con Viking Range, LLC, 111 Front Street, Greenwood, Mississippi 38930, (888) 845-4641. Proporcione el número de modelo y de serie, y la fecha de compra original o la fecha de cierre en el caso de una construcción nueva. Para obtener el nombre del agente de servicio técnico autorizado por Viking Range, LLC más cercano a usted, llame a Viking Range, LLC. **IMPORTANTE:** Conserve el comprobante de compra original para establecer el período de garantía.

Las especificaciones están sujetas a cambios sin previo aviso.

VIKING RANGE, LLC
111 Front Street
Greenwood, Mississippi 38930 USA
(662) 455-1200

Para obtener más información, llame al 1-888-845-4641 o visite nuestra página en vikingrange.com en los EE. UU.
o en brigade.ca en Canadá